



FRANCE

19 RUE DES HALLES
16510 VERTEUIL SUR CHARENTE • FRANCE
00 33 (0) 5 45 89 68 80



ITALY

VIA MONTE ROSA 28 • 20049
CONCOREZZO • MILAN • ITALY
39 039 5965844



GERMANY

PHOENIX SAFE • DEUTSCHLAND GMBH
BAHNSTR. 23 • D-42327 WUPPERTAL
0049-202-69519-0



SPAIN

AVDA • DE LA INDUSTRIA • 52 POLÍGONO INDUSTRIAL
28820 COSLADA • MADRID • ESPAÑA
0034 (91) 6736411



UNITED KINGDOM

APEX HOUSE • 1 ORRELL MOUNT • LIVERPOOL
L20 6NS • UNITED KINGDOM
+44 (0)151 944 6444



FS2250E, FS2260E, FS2410E OPERATING INSTRUCTIONS & GUARANTEE REGISTRATION

Please submit your guarantee registration by visiting our website www.phoenixsafe.com and clicking on guarantee registration. For further assistance or information please contact us on 0151 944 6444. APEX HOUSE, 1 ORRELL MOUNT, LIVERPOOL, L20 6NS, UNITED KINGDOM | +44 (0)151 944 6444



FS2250E, FS2260E, FS2410E MODE D'EMPLOI & GARANTIE

Pour une meilleure sécurité, nous vous recommandons d'enregistrer votre garantie en ligne par notre site: www.phoenixsafe.com et en cliquant sur enregistrement de garantie. 19 RUE DES HALLES, 16510 VERTEUIL SUR CHARENTE, FRANCE | 00 33 (0) 5 45 89 68 80



ISTRUZIONI PER L'USO DI FS2250E, FS2260E, FS2410E & REGISTRAZIONE DELLA GARANZIA

Per una maggiore sicurezza vi raccomandiamo di inoltrare la vostra registrazione della garanzia visitando il nostro sito web: www.phoenixsafe.com e cliccando su registrazione della garanzia.

VIA MONTE ROSA 28, 20049, CONCOREZZO, MILAN, ITALY | 39 039 5965844



BETRIEBSANLEITUNG FÜR FS2250E, FS2260E, FS2410E & GARANTIEKARTE

Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir Ihnen, Ihre Garantiekarte online auf unserer Website www.phoenixsafe.com per Mausklick auf der Schaltfläche „Garantieanmeldung“ auszufüllen.

DEUTSCHLAND GMBH, BAHNSTR. 23, D-42327 WUPPERTAL 0049-202-69519-0

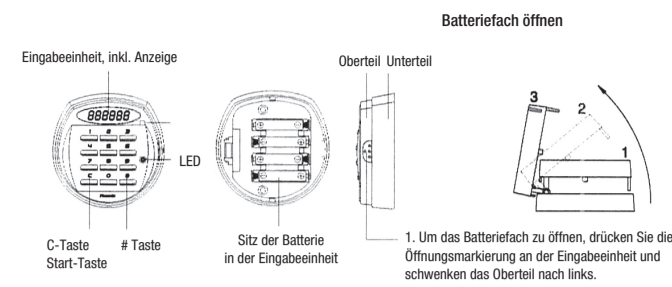


MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA FS2250E, FS2260E, FS2410E & GARANTÍA

Para mayor seguridad, le recomendamos que cuando acceda a nuestra página web www.phoenixsafe.com, haga clic en Registro de garantía e introduzca su registro de garantía. AVDA, DE LA INDUSTRIA, 52 POLÍGONO INDUSTRIAL, 28820 COSLADA, MADRID, ESPAÑA | 0034 (91) 6736411

ERGÄNZUNG ZUM ELEKTRONISCHEN TASTENSCHLOSS, TYP PHOENIX FS2250E, FS2260E, FS2410E & GARANTIEKARTE

4 x AAA Batterien gemäß Diagramm einsetzen



1. Öffnen mit Werkscode

Schritt 1: C-Taste drücken
Schritt 2: Werkscode 1 2 3 4 5 6 eingeben
Schritt 3: #-Taste drücken, im Display erscheint OPend begleitet von einer Melodie
Schritt 4: drehen Sie während der Melodie den Safetürgriff im Uhrzeigersinn, um die Safetür zu öffnen

Hinweis

Sollten Sie einen falschen Code eingegeben haben, werden Sie anstatt der o. g. Melodie einen 3-fachen Piepton hören und auf dem Display erscheint Error. Sie können den Safetürgriff nicht drehen bzw. den Safe nicht öffnen. Nach 5 fehlerhaften Codeeingaben wird das Schloss für 5 Minuten gesperrt und im Display erscheint dELAY begleitet von Pieptönen im Sekundentakt.



2. Codeänderung.

Bitte führen Sie alle Änderungen bei offener Safetür durch und testen den neuen Code mehrfach, bevor Sie die Safetür verschließen.

Schritt 1: #-Taste drücken
Schritt 2: gültigen Code eingeben
Schritt 3: #-Taste drücken
Schritt 4: neuen 4 bis 16-stelligen Code eingeben
Schritt 5: #-Taste drücken

Beispiel:

Falls der bisherige Code 1 2 3 4 5 6 ist und der neue Code 4 2 4 2 werden soll geben Sie wie nachfolgend beschrieben ein:
1 2 3 4 5 6 # 4 2 4 2 #
Um die korrekte Änderung zu bestätigen erscheint im Display EnTErd begleitet von einer Melodie.



3. Funktion 4-Augen-Prinzip / Zweitcode anlegen (der Safe kann nur noch mit 2 verschiedenen Codes geöffnet werden).

Bitte führen Sie alle Änderungen bei offener Safetür durch und testen den neuen Code mehrfach, bevor Sie die Safetür verschließen.

Schritt 1: Drücken Sie den M-Knopf in der Tür-Innenseite
Schritt 2: 2-Taste drücken
Schritt 3: #-Taste drücken
Schritt 4: neuen Zweitcode eingeben
Schritt 5: #-Taste drücken

Um die korrekte Programmierung zu bestätigen erscheint im Display EnTErd begleitet von einer Melodie.

Beispiel:

Falls der Erstcode 4242 ist und der Zweitcode 6789 werden soll geben Sie wie nachfolgend beschrieben ein. Im Display erscheint im Anschluss EnTErd begleitet von einer Melodie.



4. 4-Augen-Prinzip aktivieren

Schritt 1: Drücken Sie den M-Knopf in der Tür-Innenseite
Schritt 2: 9-Taste drücken
Schritt 3: #-Taste drücken, um die Aktivierung zu bestätigen erscheint im Display dUAL begleitet von einem langen Piepton



5. Arbeiten im 4-Augen-Prinzip

Schritt 1: C-Taste drücken, im Display erscheint dual
Schritt 2: Erstcode 4 2 4 2 eingeben
Schritt 3: #-Taste drücken, eine Melodie bestätigt die korrekte Codeeingabe
Schritt 4: innerhalb von 5 Minuten den Zweitcode eingeben
Schritt 5: #-Taste drücken, im Display erscheint OPend begleitet von einer Melodie, Sie können den Griff nun drehen bzw. den Safe öffnen

Es ist egal, ob Sie erst den Erstcode, oder den Zweitcode eingeben.



6. 4-Augen-Prinzip deaktivieren

Schritt 1: Drücken Sie den M-Knopf in der Tür-Innenseite
Schritt 2: 9-Taste drücken
Schritt 3: #-Taste drücken, um die Deaktivierung zu bestätigen erscheint im Display SinGLE, begleitet von einem langen Piepton. Der Zweitcode ist jetzt automatisch gelöscht.



7. Funktion verdeckte Codeeingabe bzw. Töne ausschalten

Aktivierung-drücken Sie die M-Taste in der Tür-Innenseite, drücken Sie die Taste 7 und danach die #-Taste (im Display erscheint HldE)
Deaktivierung-drücken Sie die M-Taste in der Tür-Innenseite, drücken Sie die Taste 7 und danach die #-Taste



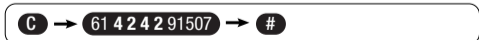
8. Spionagesichere Codeeingabe.

Der gültige Code kann durch hinzufügen zufälliger Zahlen vor, oder nach dem gültigen Code, jederzeit „verschleiert“ werden. Diese Funktion wurde entwickelt um das Auspähen für mögliche Kriminelle unmöglich zu machen. Diese Funktion kann auch mit Funktion 7 (siehe oben) kombiniert werden.

Beispiel:

Personal code is set as 4 2 4 2 Random prefix numbers 61 Random suffix numbers 91507

Schritt 1: C-Taste drücken
Schritt 2: 61 4 2 4 2 91507 eingeben
Schritt 3: #-Taste drücken
Im Display erscheint OPend.



9. Die Lebensdauer der Batterien beträgt bei dreimaliger Benutzung am Tag ca. 1 Jahr. Die Batterien sind zu wechseln wenn:

- im Display LObAtt erscheint, gefolgt von einem kurzen Piepton
- trotz korrekter Codeeingabe sich der Safe nicht öffnen lässt

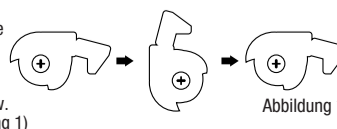
Batteries

Um das Schloss zu aktivieren benötigen Sie 4 x AAA Batterien à 1,5 Volt. Altbatterien gehören nicht in den Hausmüll. Die Batterien sollten zur Entsorgung zu einer geeigneten Sammelstelle gebracht werden. Sie können Ihre gebrauchten Batterien auch unentgeltlich an die Verkaufsstelle (Versandlager) schicken.



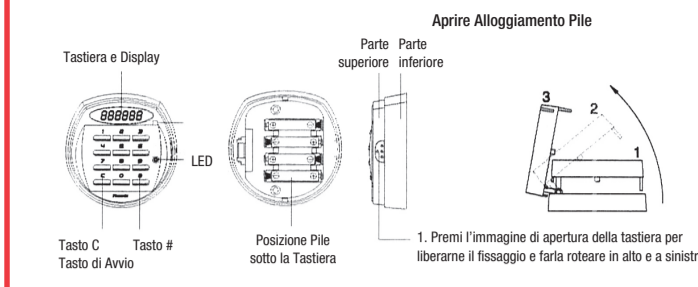
kontrollieren und verschließen einzelner Schubladen

- Ihren neuen zu öffnen, müssen Sie zuerst das elektr. Tastenschloss wie oben beschrieben öffnen.
- um die untere Schublade bzw. die unteren Schubladen öffnen zu können, öffnen Sie bitte zuerst die obere Schublade (ca. 50mm)
- jetzt können Sie mittels des Hebels an der rechten Seite jeder Schublade entscheiden, welche der Schubladen Sie verschlossen bzw. unverschlossen lassen wollen (siehe Abbildung 1)



INNOVATIVA CHIUSURA DIGITALE PHOENIX FS2250E, FS2260E, FS2410E & REGISTRAZIONE DELLA GARANZIA

Inserire 4 pile AAA come illustrato



1. Prima Apertura con Codice Impostato in Fabbrica

- Premere il tasto 'C'
- Digitare il codice fabbrica ' 1 2 3 4 5 6 '
- Premere il tasto '#', si sentirà una melodia e sul display apparirà la conferma OPend
- Girare il Pomello o la Maniglia in senso orario ed aprire lo sportello durante il suono della melodia

Attenzione:

Nel caso venga inserito un codice errato, sul display apparirà Error e si sentirà un avvertimento sonoro. Se un codice errato viene inserito per cinque volte, la chiusura si bloccherà per cinque minuti, si sentirà un avvertimento sonoro e sul display apparirà dELAY



2. Impostare un Nuovo Codice Personale.

Si consiglia di impostare un nuovo codice con sportello aperto e verificarne il funzionamento prima di chiudere lo sportello.

- Premere il tasto '#'
- Digitare il codice in uso.
- Premere il tasto '#'
- Digitare il nuovo codice 4-16 cifre.
- Premere il tasto '#'

Per Esempio:

Se il codice in uso è 1 2 3 4 5 6 e si vuole impostare un nuovo codice a quattro cifre 4 2 4 2, procedere come indicato di seguito:

1 2 3 4 5 6 # 4 2 4 2

Sul display apparirà la scritta EnTErd ed un breve stacco sonoro di 3 secondi confermerà il cambiamento a 4 2 4 2



3. Impostare la funzione doppio controllo che prevede l'intervento di due operatori con codici personali individuali per sbloccare la chiusura.

Con sportello aperto impostare il secondo codice.

- Premere il tasto memoria (M) sul retro dello sportello.
- Premere il tasto '2'
- Premere il tasto '#'
- Digitare il secondo Codice personale
- Premere il tasto '#'

Il display mostrerà la scritta EnTErd ed un breve stacco sonoro di 3 secondi confermerà l'accettazione del secondo codice.

Per Esempio:

Se il codice in uso è 4 2 4 2 e viene deciso come secondo codice a quattro cifre 6 7 8 9, premere i tasti come indicato di seguito. La scritta EnTErd apparirà sul display confermata da un breve stacco sonoro.



4. Attivare il Doppio Controllo

- Premere il tasto memoria (M) sul retro dello sportello.
- Premere il tasto '9'
- Premere il tasto '#'



5. Uso della funzione doppio controllo

- Premere il tasto C. Apparirà la scritta dual
- Digitare il primo codice 4 2 4 2
- Premere il tasto '#'. Un breve stacco sonoro di 3 secondi confermerà l'esatta immissione del codice
- Entro 5 minuti digitare il secondo codice 6 7 8 9
- Premere il tasto '#'. Un breve stacco sonoro di 3 secondi confermerà l'esatta immissione del codice e la scritta OPend apparirà sul display e la chiusura sarà sbloccata.

I codici possono essere immessi in qualsiasi ordine.



6. Disattivare il doppio controllo

- Premere il tasto memoria (M) sul retro dello sportello.
- Premere il tasto '9'
- Premere il tasto '#'. Un breve stacco sonoro di 3 secondi confermerà la disattivazione e la scritta SinGLE apparirà sul display. Il secondo codice sarà automaticamente cancellato.



7. Nascondere il codice dal display e spegnere il sonoro della tastiera.

Attivare - Premere il tasto memoria "M" posizionato sul retro dello sportello, premere 7 seguito da # (il display mostrerà HldE)

Disattivare - Premere il tasto memoria "M" posizionato sul retro dello sportello, premere 7 seguito da #



8. Come nascondere il codice di immissione in una sequenza numerica.

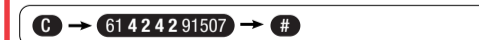
Il codice può essere camuffato inserendo numeri a caso prima, dopo oppure sia prima che dopo il codice personale. Questa procedura è stata studiata per aumentare la sicurezza e confondere eventuali osservatori nel tentativo di memorizzare il codice. Questa funzione può essere usata anche con codice nascosto e tastiera silenziosa di cui al punto 7 sopra indicato.

Per Esempio

Il codice personale è 4 2 4 2 Numero prefisso a caso: 61 Numero suffisso a caso 91507

- Premere il tasto C
- Digitare il codice come 61 4 2 4 2 91507
- Premere il tasto '#'

Sul display apparirà la conferma OPend



9. Durata Pile: 1 anno 3 volte al giorno. Sostituire le pile quando:

- La scritta LObAtt appare sul display accompagnata da un breve avvertimento sonoro.
- Viene inserito il codice corretto ma la chiusura non si sblocca.
- Anche se le pile sono completamente esaurite, i codici non verranno persi.

Batteries

4 x 1,5 V batterie alcaline AAA sono necessari per attivare il blocco. Non eliminare le pile usate insieme ai rifiuti domestici.

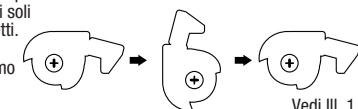
Eliminare le pile nei centri di raccolta preposti.

E' possibile restituire le pile usate al proprio rivenditore a sue spese (dove indicato).



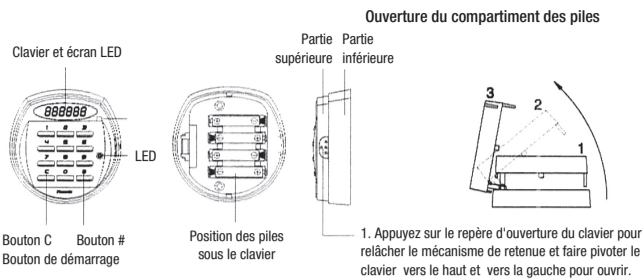
Gestire e controllare ogni cassetto

- Per aprire il nuovo classificatore antincendio FS2250E. Innanzitutto aprire la chiusura elettronica R3 seguendo le istruzioni sopra riportate.
- Dopo aver aperto il primo cassetto anche di soli 50 mm, sarà possibile aprire gli altri cassette.
- Si può ora predisporre ogni cassetto per la chiusura individuale grazie all'apposito fermo situato sulla parte destra del cassetto (Vedi Ill. 1).



PHOENIX SERRURE NUMÉRIQUE SUPÉRIEUR FS2250E, FS2260E, FS2410E & GARANTIE

Insérez 4 piles AAA comme précisé sur le schéma



1. Première ouverture avec le code usine

1. Appuyez sur le bouton "C"
2. Entrez le code usine « 1 2 3 4 5 6 »
3. Appuyez sur le bouton #, une mélodie résonnera et l'écran confirmera OPEnd
4. Tournez la poignée dans le sens des aiguilles d'une montre et ouvrez la porte en même temps que la mélodie retentit.

Attention

Si un code incorrect est entré, l'écran affichera "Error" et une courte tonalité d'avertissement retentira. Si un code incorrect est entré cinq fois, la serrure s'arrêtera de fonctionner pendant cinq minutes, un avertissement sonore retentira et l'écran affichera dELAY.



2. Réglage d'un nouveau code personnel.

Il est conseillé de régler un nouveau code avec la porte ouverte et de vérifier le nouveau code avant de fermer la porte.

1. Appuyez sur le bouton #
2. Entrez le code actuel
3. Appuyez sur le bouton #
4. Entrez un nouveau code personnel de 4 à 16 chiffres
5. Appuyez sur le bouton #

Par exemple:

Si le code actuel est 1 2 3 4 5 6 et que le nouveau code de quatre chiffres choisi est 4 2 4 2, appuyez sur les boutons comme ci-dessous. # 1 2 3 4 5 6 # 4 2 4 2 #

EnTErd s'affichera sur l'écran et une courte mélodie de 3 secondes retentira pour confirmer le changement du nouveau code 4 2 4 2



3. Réglage de la fonction contrôle double où deux opérateurs avec des codes personnels différents sont nécessaires pour ouvrir la serrure.

Avec la porte ouverte réglez le deuxième code

1. Appuyez sur le bouton "M" qui se trouve à l'arrière de la porte
2. Appuyez sur le bouton « 2 »
3. Appuyez sur le bouton #
4. Entrez un deuxième code personnel
5. Appuyez sur le bouton #

EnTErd s'affichera sur l'écran et une courte mélodie de 3 secondes retentira pour confirmer la saisie du deuxième code.

Par exemple:

Si le code actuel est 4 2 4 2 et que le deuxième nouveau code à quatre chiffres choisi est 6 7 8 9, appuyez sur les boutons comme montré ci-dessous. EnTErd s'affichera sur l'écran suivi d'une courte mélodie pour confirmer la bonne saisie du code



4. Pour activer le contrôle double

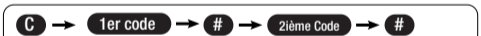
1. Appuyez sur le bouton mémoire "M" situé à l'arrière de la porte.
2. Appuyez sur le bouton « 9 »
3. Appuyez sur le bouton « # »



5. Pour faire démarrer la fonction double contrôle

1. Appuyez sur le bouton "C" et dual s'affichera
2. Entrez le premier code 4 2 4 2
3. Appuyez sur le bouton « # ». Une courte mélodie de 3 secondes retentira pour confirmer que le code est correct
4. Dans une limite de 5 minutes, entrez le deuxième code 6 7 8 9
5. Appuyez sur le bouton « # ». Une courte mélodie de 3 secondes retentira pour confirmer que le code est correct et OPEnd s'affichera sur l'écran. La serrure sera ouverte.

Chaque code peut être entré en premier ou en deuxième



6. Pour désactiver le double contrôle

1. Appuyez sur le bouton mémoire "M" situé à l'arrière de la porte.
2. Appuyez sur le bouton « 9 »
3. Appuyez sur le bouton « # », une courte mélodie de 3 secondes retentira pour confirmer la désactivation, et SinGLE s'affichera sur l'écran. Le deuxième code sera automatiquement annulé.



7. Pour cacher le code sur l'écran et annuler le son du clavier

Pour Activer - Appuyez sur le bouton de réinitialisation "M" qui se trouve à l'arrière de la porte, appuyez sur 7 et ensuite appuyez sur # (HIdE apparaît sur l'écran)

Pour Désactiver - Appuyez sur le bouton de réinitialisation »M" qui se trouve à l'arrière de la porte, appuyez sur 7 ensuite appuyez sur #



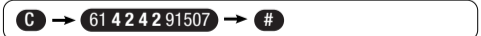
8. Pour masquer la saisie du code par une suite de numéros.

Le code peut être masqué en insérant des nombres au hasard, soit avant, soit après ou avant et après, le code personnel. Cette procédure est conçue pour accroître la sécurité et embrouiller un observateur potentiel qui tenterait de mémoriser le code. Cette fonction peut également être utilisée avec l'affichage du code caché et clavier silencieux comme indiqué au point 7 ci-dessus.

Par exemple: Le code personnel est fixé sur 4 2 4 2, numéros de préfixe au hasard 6 1, numéros de suffixe au hasard 91507

1. Appuyez sur le bouton « C »
2. Entrez le code ainsi 61 4 2 4 2 91507
3. Appuyez sur le bouton « # »

Cette procédure sera confirmée sur l'écran par OPEnd



9. Durée de vie des piles: 1 an pour une ouverture 3 fois par jour. Le remplacement des piles est recommandé lorsque :

1. LObAtt s'affiche sur l'écran suivi d'un avertissement sonore d'une seconde
2. Le code correct a été saisi mais le coffre ne s'ouvre pas
3. Même si les piles sont complètement usées, les codes ne sont pas perdus.

Piles

4 X 1.5 V AAA Piles Alcaline sont nécessaires pour activer la serrure. Les piles usagées ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Celles-ci doivent être emmenées dans des points de collecte agréés. Vous pouvez également retourner les piles usagées à votre détaillant à ses frais (le cas échéant).

Contrôle et verrouillage des tiroirs individuels

1. Pour ouvrir votre nouvelle Armoire Classeur ignifuge FS2250E, vous devez, dans un premier temps, ouvrir la serrure électronique R3 en suivant les instructions ci-dessus.
2. En ouvrant le tiroir supérieur jusqu'à 50 mm, vous pouvez ensuite ouvrir les tiroirs inférieurs.
3. Vous pouvez maintenant installer chaque tiroir soit en mode verrouillage soit en mode non verrouillage avec le loquet de verrouillage situé sur le côté droit du tiroir (voir le schéma 1)

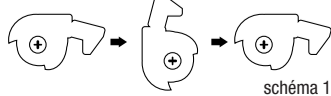
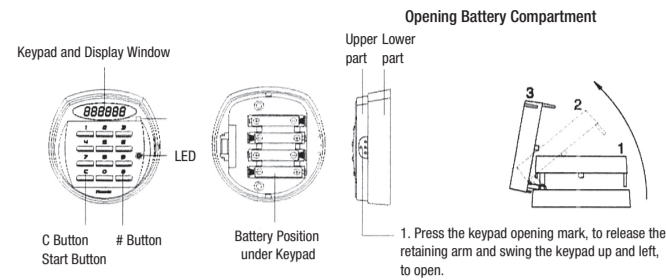


schéma 1

ADVANCED PHOENIX DIGITAL LOCK FS2250E, FS2260E, FS2410E & GUARANTEE REGISTRATION

Battery Installation – 4 x LR03 AAA Alkaline (supplied)



1. First Opening on Factory Default Code

- Step 1** Press 'C' button
Step 2 Press factory code ' 1 2 3 4 5 6 '
Step 3 Press '#' button, a melodic tone will sound and the display confirms OPEnd
Step 4 Turn Knob or Handle clockwise and open the door while the tone is sounding

Caution

If an incorrect code is entered, Error will appear in the display panel and a short warning tone will sound. If an incorrect code is entered five times the lock will cease to operate for five minutes, a warning tone will sound and the display will indicate dELAY.



2. Setting a New Personal Code.

It is advisable to set a new code with the door open and test the new code before closing the door.

- Step 1** Press '#' button
Step 2 Enter the Present Code.
Step 3 Press '#' button.
Step 4 Enter New 4~16 digit Code.
Step 5 Press '#' button.

For Example:

If the present code is 1 2 3 4 5 6 and a new four digit code is decided as 4 2 4 2 press buttons as below.

1 2 3 4 5 6 # 4 2 4 2

EnTErd will be indicated in the display and a short 3 second tone will sound to confirm the change to 4 2 4 2



3. Setting the dual control function where two operators with individual personal codes are required to open the lock.

With the door in the open position set the second code.

- Step 1** Press the "M" memory button recessed into the back of the door.
Step 2 Press '2' button
Step 3 Press '#' button
Step 4 Enter 2nd Personal code
Step 5 Press '#' button

EnTErd will be indicated in the display and a short 3 second tone will sound, to confirm the 2nd code entry.

For Example:

If the present code is 4 2 4 2 and a second new four digit code is decided as 6 7 8 9 press buttons as below. EnTErd will appear in the display accompanied by a short tone to confirm M 2 # 6 7 8 9 #



4. To Activate Dual Control

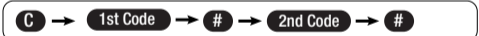
- Step 1** Press the "M" memory button recessed into the back of the door.
Step 2 Press '9' button
Step 3 Press '#' button



5. To operate with the dual control function

- Step 1** Press C button **dual** will appear in the display.
Step 2 Enter the first code 4 2 4 2
Step 3 Press '#' button. a short 3 second tone will sound to confirm correct code
Step 4 Within 5 minutes enter the second code 6 7 8 9
Step 5 Press '#' button. a short 3 second tone will sound to confirm correct code and OPEnd will appear in the display and the lock will be open.

Either code can be entered first or second.



6. To deactivate dual control

- Step 1** Press the "M" memory button recessed into the back of the door.
Step 2 Press '9' button
Step 3 Press '#' button a short 3 second tone will sound to confirm deactivation and SinGLE will appear in the display. The second code will be automatically erased.



7. To hide code in the display and turnoff keypad sound.

Activate - Press the "M" memory button recessed into the back of the door, press 7 then press # (HIdE appears in the display)

Deactivate - Press the "M" memory button recessed into the back of the door, press 7 then press #



8. To hide code entry in a number sequence.

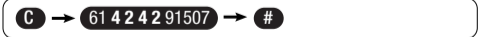
The code can be disguised by inserting random numbers either before, after or both before and after, the personal code. This procedure is designed to increase security and to confuse a potential observer attempting to memorise the code. This feature can be also be used with hidden code display and silent keypad as at 7 above.

For Example

Personal code is set as 4 2 4 2 Random prefix numbers 61 Random suffix numbers 91507

- Step 1** Press C button
Step 2 Enter Code as 61 4 2 4 2 91507
Step 3 Press '#' button

The display will confirm OPEnd



9. Battery Life: 1 year 3 times a day. Battery replacement is required when:

1. LObAtt appears in display accompanied by a short one second warning tone.
2. Correct code is entered but lock will not open.
3. Even if batteries are completely exhausted, the codes are not lost.

Batteries

4 x 1.5 V AAA Alkaline Batteries are required to activate the lock. Used batteries should not be disposed of with normal domestic waste. These should be disposed of at approved collection points. You may also return used batteries to your Retailer at their expense (where applicable).

Controlling and locking individual drawers

1. To open your new fire protection filing cabinet. First you must open the electronic lock by following instruction above.
2. With the top drawer open as little as 50 mm, you can now open the lower drawers.
3. You can now set each drawer to either lock or not lock with the locking catch located on the right hand side of the drawer (See Fig 1).

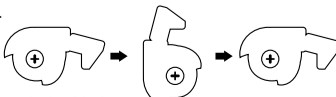
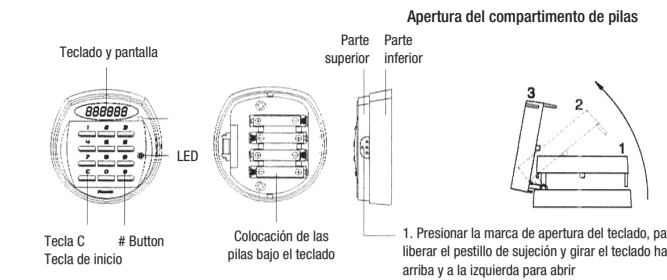


Fig 1

INSTRUCCIONES DEL USUARIO & GARANTÍA

Insertar 4 pilas AAA según esquema



1. Primera apertura con el código de fábrica

1. Pulsar la tecla "C"
2. Introducir el código de fábrica " 1 2 3 4 5 6 "
3. Pulsar la tecla #. Se escuchará un tono y en la pantalla aparecerá OPEnd. Mientras suena este tono, gire el dispositivo de apertura en el sentido de las agujas del reloj para abrir la puerta.

Advertencia

Si se introduce un código erróneo, aparecerá Error en la pantalla y sonará un tono de aviso.

Si se introduce un código erróneo cinco veces, la cerradura quedará bloqueada durante cinco minutos y se escuchará un tono de aviso y en la pantalla aparecerá la palabra dELAY



2. Introducción de un Nuevo Código Personal.

Se recomienda introducir el nuevo código con la puerta abierta y comprobar su funcionamiento antes de cerrarla.

1. Pulsar la tecla #
2. Introducir el nuevo código
3. Pulsar la tecla #
4. Introducir el nuevo código de 4 – 16 dígitos
5. Pulsar la tecla #

Ejemplo:

Si el código es 1 2 3 4 5 6 y desea sustituirlo por uno de cuatro dígitos (por ej.: 4 2 4 2), pulsar las teclas de la siguiente manera: # 1 2 3 4 5 6 # 4 2 4 2 #

En la pantalla aparecerá ENTER y se escuchará un breve tono durante 3 segundos confirmando el cambio a 4 2 4 2



3. Ajuste de la función "doble control". Son necesarios dos operadores con códigos personales individuales para abrir la caja.

Con la puerta abierta, marcar el segundo código.

1. Pulse el botón de memoria "M" localizado en la parte trasera de la puerta.
2. Pulsar la tecla "2"
3. Pulsar la tecla #
4. Introducir el 2º código personal
5. Pulsar la tecla "#"

En la pantalla aparecerá ENTER y se escuchará un breve tono durante 3 segundos confirmando la entrada del 2º código

Ejemplo:

Si el primer código es 4 2 4 2 y se ha introducido un 2º código de cuatro dígitos (por ej.: 6 7 8 9), pulsar las teclas como se indica a continuación. M 2 # 6 7 8 9 #

Aparecerá entonces en la pantalla ENTER junto con un breve tono de confirmación.



4. Activación del "doble control"

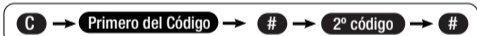
1. Pulse el botón de memoria "M" localizado en la parte trasera de la puerta.
2. Pulsar la tecla "9"
3. Pulsar la tecla "#"



5. Apertura de la caja con la función "doble control"

1. Al pulsar la tecla C, aparecerá la palabra **dual**
2. Introducir el primer código 4 2 4 2
3. Al pulsar la tecla "#", se escuchará un breve tono durante 3 segundos, que confirma que el código es correcto.
4. Dentro de los 5 minutos siguientes, introducir el segundo código 6 7 8 9
5. Pulsar la tecla "#" y se escuchará un breve tono durante 3 segundos, que confirma que el segundo código es correcto. En la pantalla aparecerá la palabra OPEN y su caja quedará abierta.

Cada código puede introducirse indistintamente en primer o segundo lugar.



6. Desactivación del "doble control"

1. Pulse el botón de memoria "M" localizado en la parte trasera de la puerta.
2. Pulsar la tecla "9"
3. Al pulsar la tecla "#" se escuchará un breve tono durante 3 segundos confirmando la desactivación. En la pantalla aparecerá SINGLE. El segundo código ha quedado borrado



7. Ocultar el código en pantalla y silenciar el sonido del teclado

Activar - Pulsar el botón de memoria "M" oculto en la parte interior de la puerta, pulsar 7 y, a continuación, pulsar # (en la pantalla aparece HIdE)

Desactivar - Pulsar el botón de memoria "M" oculto en la parte interior de la puerta, pulsar 7 y, a continuación, pulsar #



8. Para ocultar el código, marcar una secuencia de números.

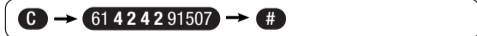
El código personal se puede disfrazar introduciendo números de forma arbitraria antes, después, o bien antes y después del mismo. Este proceso se ha concebido para añadir seguridad y confundir a un potencial observador que tratase de memorizar el código. Esta función puede usarse también con el código oculto y el teclado en silencio como se indica anteriormente en el punto 7

Ejemplo:

Código personal: 4 2 4 2 . Prefijo arbitrario: 61. Sufijo arbitrario: 91507

1. Pulsar la tecla C
2. Introducir el código de la siguiente manera: 61 4 2 4 2 91507
3. Pulsar la tecla "#"

En la pantalla aparecerá OPEnd



9. Duración de las pilas

Si se produce una media de tres operaciones diarias, el tiempo estimado de duración será de un año. La sustitución de las pilas será necesaria cuando:

- 1) En la pantalla aparezca LObAtt acompañada de un tono de aviso
- 2) Introduciendo el código correcto la cerradura no abre
- 3) Los códigos no se pierden incluso con las pilas totalmente descargadas

Pilas

Para el funcionamiento de la cerradura son necesarias 4 pilas 1,5 V AAA alcalinas. Deposite siempre las pilas usadas en los puntos indicados para recogida de las mismas. Nunca tire las pilas usadas a la basura convencional. En algunos países existen tiendas o cadenas de grandes superficies que aceptan recibir las pilas usadas, cubriendo ellos los gastos de envío.

Control y cierre individual de los cajones

1. Para abrir su nuevo archivador de protección contra el fuego, debe abrir la cerradura electrónica según las instrucciones anteriores.
2. Sin necesidad de abrir el cajón superior más de 50 mm, puede abrir los cajones inferiores.
3. Ahora puede abrir o cerrar cada cajón con el bloqueo situado en la parte derecha del mismo (véase figura 1).

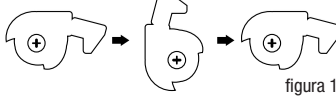


figura 1